広報番号 A-16-011 厚木基地空席広報 Announcement No. 初回選考締切り日 06 Apr 2016 VACANCY ANNOUNCEMENT 1st Cut Off Date Please submit new MLC/IHA application Form from US Navy Yokosuka Web Page. **募集締切日 Open Until Filled** 応募用紙は、米海軍横須賀ホームページ記載の新書式をお使い下さい。 Closing Date http://www.cnic.navy.mil/regions/cnrj/om/human resources/MLC IHA HPT Jobs/JN Forms.html 発行日 16 Mar 2016 Date of Issue 1. 職種名 Job title (等級 Grade 2-9 / 語学等級 LD 2) 募集人数 4. 募集範囲 Area of Consideration No. of Recruitment □ 現 MLC/IHA 従業員(部隊内) Tractor-Trailer Driver Foreman B, #2370 Current MLC/IHA Employee within Activity (トラクター トレイラー ドライバー フォーマン B) 1 名 図 現 MLC/IHA 従業員(通勤圏内) Current MLC/IHA Employee in commuting 低い等級での採用の可能性 □無 No □ 有 Yes distance Acceptance at Lower Grade 低位等級 Lower Grade: 2-8 □事務系 ☑ 現 MLC/IHA 従業員(全在日米軍) ☑ 技能系 □ 保安・消防系 □ 医療系 Current MLC/IHA Employee Japan Wide Administrative Trade & Service Security & Fire Medical 2. 部隊 Activity Naval Facilities Engineering Command Far East 5. 雇用の種類 Type of Employment PWD Atsugi, Production Division, Base Support Equipment and Vehicle Branch, Tractor-Trailer Section (PRA335) \bowtie MLC 勤務場所 Working Place: 綾瀬市厚木基地 Ayase, Atsugi Base ☐ IHA 3.勤務時間 Work Schedule (週 40 時間制 hr/wk)

6. 職務内容 Duties

□ 夜勤 Night Shift

勤務日 Work Day: Mon – Fri

OVERVIEW: Serve as team lead of a group consisting of 2 Foreman A's and a combined total of 22 Tractor-Trailer Drivers and Heavy Vehicle Drivers. Assigns and directs work performed by subordinates. Perform incidental clerical work. Assist supervisors with planning work and performing administrative work, as required.

因 出張 Business Travel

□ 時間制 HPT

│ 常用 Permanent

□ 限定 Limited Term (NTE:

2名の Foreman A と 22名 トラクタ-トレイラードライバーと重量車両ドライバーからなる組織のリーダーとしての仕事をする。部下によりなされる仕事を割り当て指示する。付随的な事務仕事をする。必要に応じて、仕事の計画と管理業務において上司を補助する。

7. 資格要件/身体条件 Qualification/Physical Requirements

勤務時間 Work Hours: 0745-1630 Recess: 1145-1230

☑ 残業 Overtime

GENERAL (Applicable to all grades) 全ての等級に共通の資格要件:

- Japanese Regular Driver's License. (AT Limited is NOT acceptable.) 日本の普通自動車免許(AT 限定不可)
- Japanese Large-size Special Vehicle License. 日本の大型特殊免許保持者
- Japanese Large-size Vehicle Driver License. 日本の大型車両免許保持者
- Japanese Tractor-Trailer License. 日本のけん引免許保持者

BWT 2-9 (2-9 等級):

- One year of specialized work experience in the related field at the 2-8 level (or equivalent). 関連分野における 2-8 等級相当での一年以上の専門技能職務経験

BWT 2-8 (2-8 等級):

- One year of specialized work experience in the related field at the 2-7 level (or equivalent). 関連分野における 2-7 等級相当での一年以上の専門技能職務経験

7. 資格	要件/	′身体条件	Qualification/Physic	ical Req	uirements (Cont'd	l)
-------	-----	-------	----------------------	----------	-------------	--------	----

Non-Japanese Applicants: Only those who possess permanent residency visas are eligible. <u>Please attach a copy of Residence Card (both front and back sides) and copy of your passport (picture and visa stamp pages) to your <u>application.</u></u>

Former US Military Members: Please attach DD Form 214 to your application. Former military retirees must first obtain approval for employment under foreign government from the Chief of Naval Personnel and attach the approval letter to be considered.

- SOFA members and SOFA dependents (include SOFA spouse) are not eligible for MLC employment.
- *A handicapped applicant may be accepted, depending upon the degree and kind of disability.

英語力 English Language Proficiency : □必要なし None □初級 Basic □中級 Intermediate □上級 Advanced □特段の能力 Exceptional

学歴 Educational Background: See block #7 免許証/修了証 License/Certificate Required: See Block #7

8. 提出するもの Application and Associated Documents

- *区 空席応募用紙 Application for Vacancy Announcement (HROY Form 1)
- * 専門職務経歴書 Resume of Specialized Work Experience (HROY Form)
- *の記入は Complete * in □ 日本語で Japanese □ 英語で English ▽ どちらでも Either

HRO様式以外を使用する場合は、履歴書に必ず以下の事項を記入して下さい。空席広報番号、氏名、生年 月日、電話番号、住所、学歴、応募する広報番号と職種名、職務経歴(会社名、雇用期間、週労働時間、詳 しい業務内容や主な業績など)。

To be considered for selection, resume must include at least the following information: Announcement number, full name, phone number, address, SOFA status, education backgrounds, work experience (periods of employment, company name, description of major work, weekly hours of work) Any special skills and licenses related to the duties of the position to be filled.

- 図 各免許証・資格証明書・修了証明書のコピー(7 欄要件に該当ある場合) Copy of license/certificate (if any in block 7 applies).
- 英語の能力を証明するものの写し Certificate of English Proficiency (Copy)
- ▽ 82 円切手を貼付し、応募者の郵便番号・住所・氏名を書いた返信用封筒 (12cm x 23.5cm)
- <選考結果通知用>

12cm x 23.5cm Envelope with Applicant's Zip Code, Address, Name and a 82 yen stamp (MPS is unacceptable.) < For selection Notice >

- 図 日本国籍以外の方は、在留カード、パスポート、査証のコピー For non-Japanese citizen applicants, a copy of Residence Card (both front and back sides) and Passport (picture and visa stamp pages).
- ▽ 家族/親族が在日米海軍で勤務している方は、『親族に関する質問表』

If you have any family/relatives who work at U.S. Navy base/facility in Japan, "Questionnaire on Relatives"

問い合せ先 for Job Inquiries	提出先 Office to Submit	事務処理欄 For Official Use
Current USFJ Employee	Current USFJ Employee	PDNO:
現従業員 問合せ先:	現従業員 提出先:	FEC-PRA335-001
在日米海軍厚木基地人事部 CNRJ HRO	〒252-1101 神奈川県 綾瀬市 在日米海軍厚木基地人事部 HRO BOX12	
DSN 264-3624 / 3427 / 3425 25046-763- 3624 / 3427 / 3425	Ayase-Shi, Kanagawa-ken CNRJ HRO Box 12 〒252-1101	
Off Base Applicant 外部応募者 問合せ先:	Off Base Applicant 外部応募者 提出先:	
労務管理機構 座間支部 管理課 管理 第二係	〒252-0011 神奈川県 座間市 相武台 1-46-1 労務管理機構 座間支部 管理課 管理第二係	
Zama Branch of Labor Management Organization, Management Section 2 \$\frac{1}{12}\$046-251-0667	1-46-1, Soubudai, Zama-shi, Kanagawa-ken Zama Branch of Labor Management Organization Management Section 2 7252-1101	

- *履歴書及び添付書類は締切日午後三時までに上記住所必着のこと。Send application and attachments to above address by 1500 of the Cut Off/Closing date of the announcement.
- *応募時点で規定の雇用資格を満たしていない応募者は選考の対象となりません。Ineligible applicants will not be referred for consideration.
- *提出された応募書類はお返ししません。Submitted applications will not be returned.
- *初回選考締切日以降は、一週間毎の締切りとなります。尚、選考決定により上記募集締切日を待たずに締切となることがあります。 After 1st Cut Off Date, collection of applications will be cut off weekly. Announcement may close before closing date above due to decision of selection.
- *応募書類の書式は以下の URL よりダウンロードできます。 Forms for application are available for download on our web site http://www.cnic.navv.mil/regions/cnri/om/human resources/MLC IHA HPT Jobs/JN Forms.html

PRIVACY ACT STATEMENT 個人情報保護について

AUTHORITY: Executive Order 10450, 9397; and Japan Law Concerning Protection of Personal Information (Law No. 57 of 2003).

法令: 米国行政命令 10450,9397; 及び 日本法・個人情報の保護に関する法律(平成15年法律第五十七号)

PRINCIPAL PURPOSES: To record Personal Information for the purposes of executing the business operations of the U.S. Forces, Japan and protection of human life, safety and property, NOTE: Records will be securely maintained in either an electronic or paper form.

主目的: 人間の生命、安全、財産の保護と在日米軍の業務の遂行を目的として、個人情報を記録する為。

注記:記録は電子書式、もしくは書面にて厳重に保管されます。

ROUTINE USES: To maintain Personal Data accurately with the most up-to-date content to the extent necessary to achieve the stated Principal Purposes. 利用目的: 主目的の達成に必要な、最新で正確な個人情報を維持する為。

DISCLOSURE: Disclosure of this information is voluntary; however, failure to provide the requested information may impede, delay or prevent further processing of administrative actions.

情報開示: 個人情報の開示は任意ですが、要求された情報を提供しなかった場合、その後の手続きの妨げ、遅れ、あるいは中断となる事があります。

Format revised, 2014-06-11